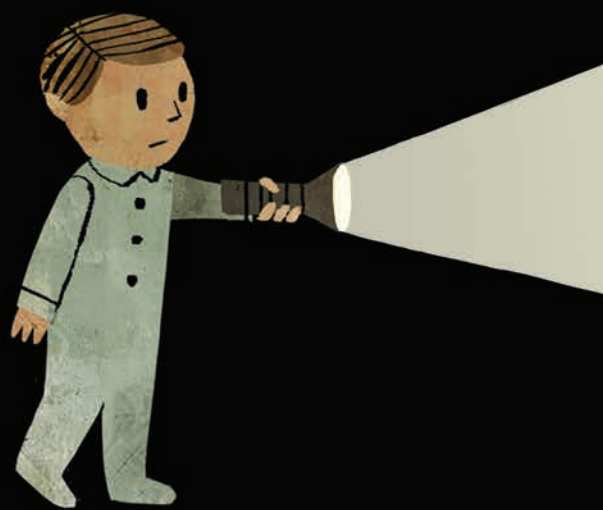
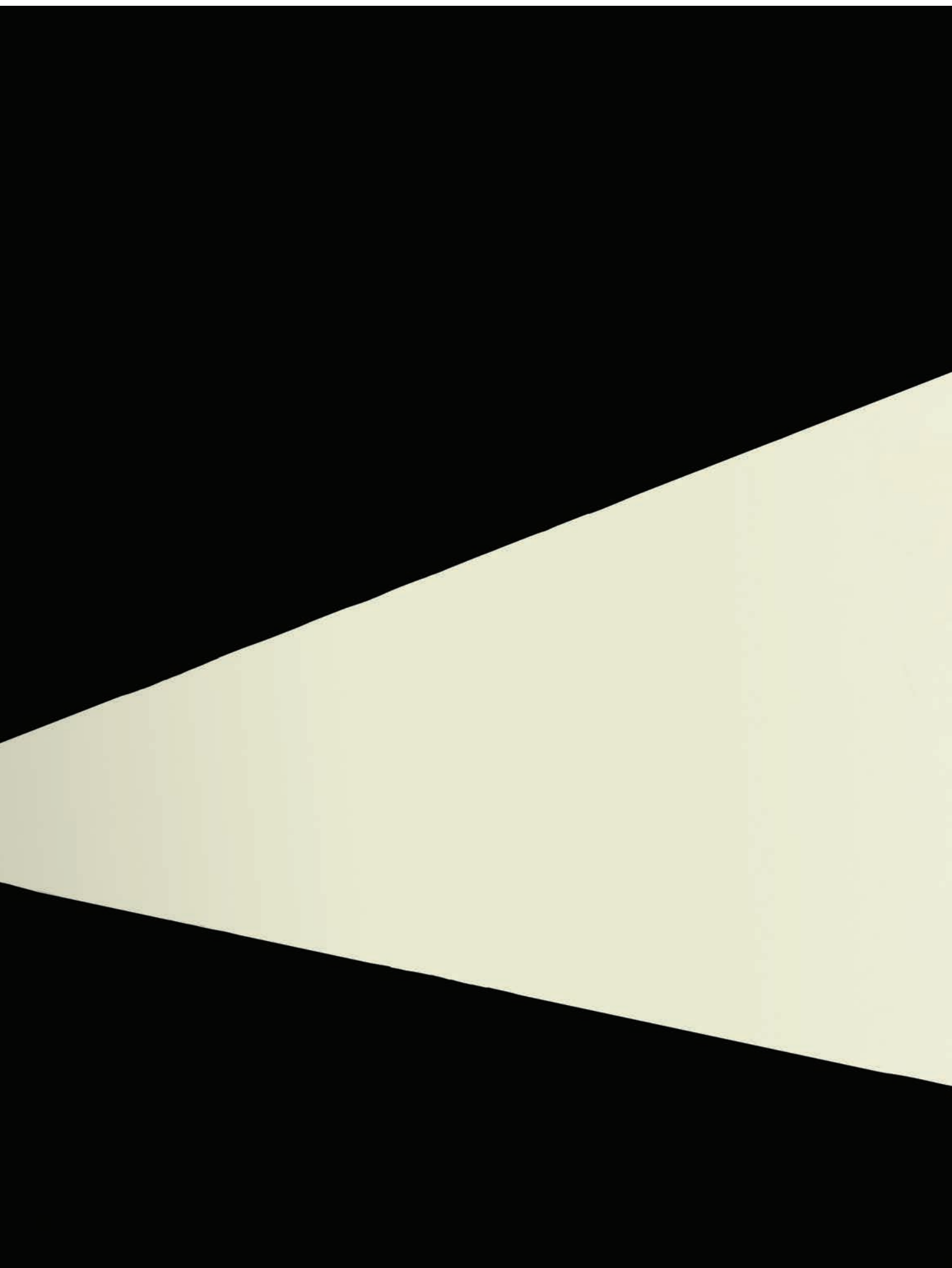






ÎNTUNERICUL

DE
LEMONY SNICKET

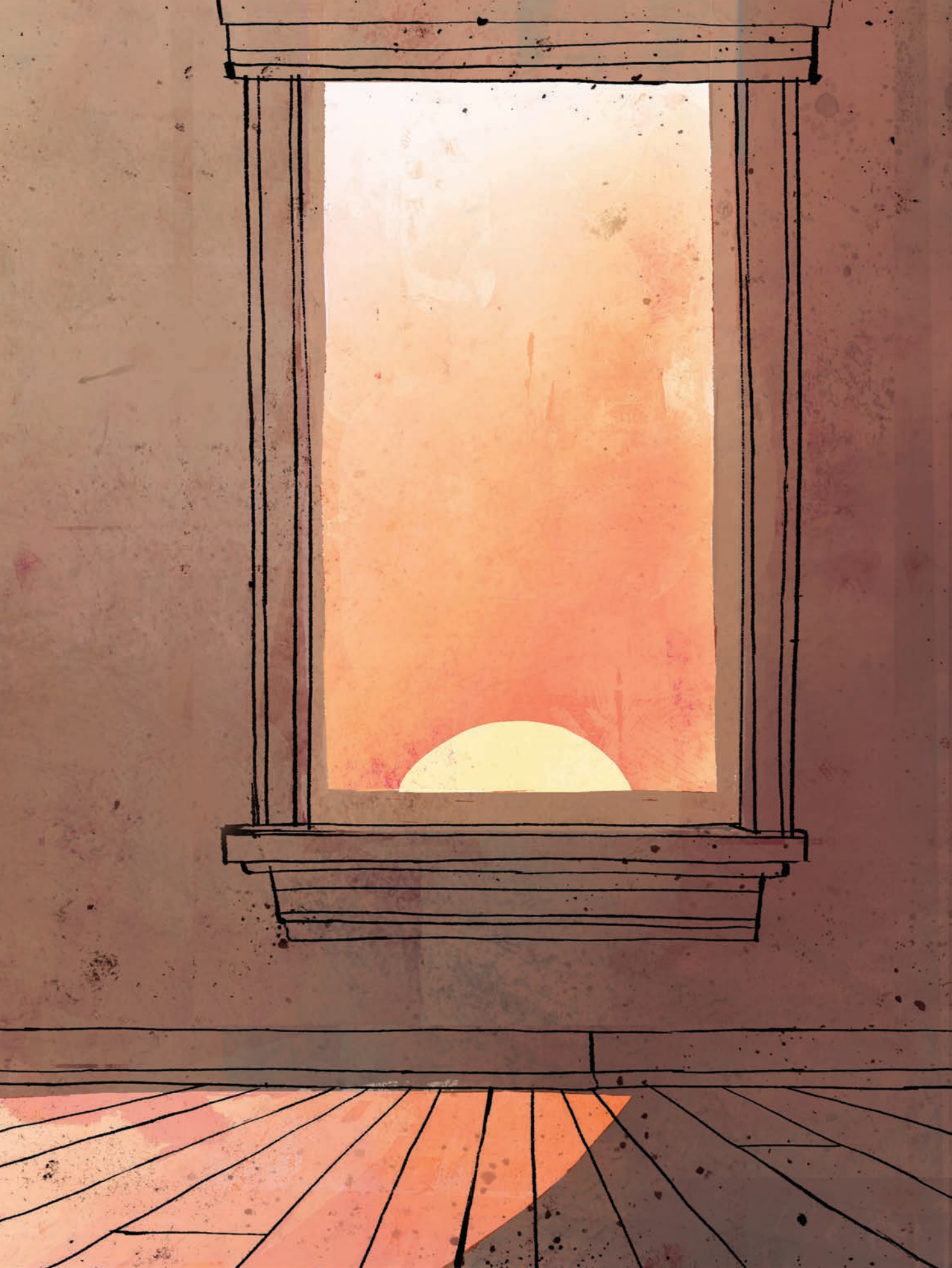
ILUSTRATĂ DE
JON KLASSEN

TRADUCERE DIN ENGLEZĂ DE
VLAD ZOGRAFI

ARTHUR

Laszlo
se temea
de întuneric.







The background is a stylized illustration of a room. It features a staircase on the left with a wooden railing and decorative finials. A doorway on the right leads to another room. The walls are a mottled reddish-brown, and the floor is made of wooden planks. The text is overlaid on a white rectangular area in the center-left.

Întinericul locuia
în aceeași casă cu Laszlo,
o casă mare cu un acoperiș
care scârțâia în bătaia vântului,
cu ferestre limpezi, reci,
și mai multe rânduri de scări.

Uneori
întunericul
se ascundea
în debara.



Alteori
stătea în spatele
perdelei de la duș.

